

**KARADENİZ DENİZ İŞBİRLİĞİ GÖREV GRUBU  
TEŞKİLİNE DAİR ANLAŞMANIN  
ONAYLANMASININ UYGUN  
BULUNDUĞU HAKKINDA  
KANUN**

*(Resmi Gazete ile yayımı: 26.6.2001 Sayı: 24444 )*

**Kanun No**  
**4687**

**Kabul Tarihi**  
**21.6.2001**

**MADDE 1.-** 2 Nisan 2001 tarihinde İstanbul'da imzalanan "Karadeniz Deniz İşbirliği Görev Grubu (BLACKSEAFOR) Teşkiline Dair Anlaşma"nın onaylanması uygun bulunmuştur.

**MADDE 2.-** Bu Kanun yayımı tarihinde yürürlüğe girer.

**MADDE 3.-** Bu Kanun hükümlerini Bakanlar Kurulu yürütür.

## **KARADENİZ DENİZ İŞBİRLİĞİ GÖREV GRUBU TEŞKİLİNE DAİR ANLAŞMA**

Bundan sonra Taraflar olarak anılacak; Bulgaristan Cumhuriyeti, Gürcistan, Romanya, Rusya Federasyonu, Türkiye Cumhuriyeti, Ukrayna,

Birleşmiş Milletler Andlaşmasında belirtilen amaç ve ilkelere bağlılıklarını yineleyerek;

Karadeniz Sahildar Devletleri arasındaki işbirliği ve diyalogun daha da geliştirilmesi gereğine inanarak;

Bölgesel güvenlik ve istikrara katkıda bulunmayı ve iyi komşuluk ilişkilerini güçlendirmeyi isteyerek;

Karadeniz Sahildar Devletleri arasında işbirliği için bir çerçeve oluşturmayı arzulayarak;

Aşağıdaki hususlarda anlaşmışlardır:

### **MADDE I KURULUŞ**

Taraflar Karadeniz Deniz İşbirliği Görev Grubu (BLACKSEAFOR)'nu kurarlar.

### **MADDE II İLKELER**

1. Taraflar BLACKSEAFOR faaliyetlerinin Birleşmiş Milletler Andlaşmasının amaçları ve ilkeleri ile uyumlu olduğunu taahhüt ederler.
2. BLACKSEAFOR faaliyeti ne herhangi bir devlete karşı bir harekettir, ne de herhangi bir devlete veya devlet grubuna karşı bir askeri ittifak oluşturmayı hedefler.
3. BLACKSEAFOR faaliyeti uluslar arasında işbirliği ve iyi komşuluk ilişkilerini güçlendirmeyi hedefleyen gayretlere katkıda bulunur.
4. BLACKSEAFOR bölgesel, müstakil ve aynı zamanda şeffaf bir düzenlemedir.
5. Bu Anlaşmanın hükümleri, Tarafların diğer uluslararası anlaşmalardan doğan hak ve yükümlülüklerini hiçbir şekilde etkilemez.
6. BLACKSEAFOR'a ilişkin tüm kararlar taraflarca oydaşmayla alınacaktır.
7. BLACKSEAFOR, kural olarak en az yılda bir kez Çağrı Kuvveti olarak aktive edilecektir.
8. Taraflar çevre koruma gereklerine saygı duyacak ve BLACKSEAFOR faaliyeti sırasında çevreyi korumak için mümkün olan tüm önlemleri alacaklardır.

### **MADDE III TANIMLAR**

Bu Anlaşma için geçerli olmak üzere bazı terimler, tanımlar ve kısaltmalar kullanılmıştır. Bu terimlerin, tanımların ve kısaltmaların listesi işbu Anlaşmanın Ek-F sıralı Ekinde kayıtlıdır.

### **MADDE IV HEDEFLER VE GÖREVLER**

1. BLACKSEAFOR, Karadeniz'e sahildevletleri arasında dostluğun, iyi ilişkilerin ve karşılıklı güvenin daha da güçlenmesine katkıda bulunmak ve Deniz Kuvvetleri arasında karşılıklı kullanılabilirlik ve işbirliğinin güçlendirilmesiyle bölgede barış ve istikrarı geliştirmek amacıyla kurulmuştur.
2. BLACKSEAFOR'un görevleri:
  - a. Arama ve Kurtarma Harekatı;
  - b. İnsani Yardım Harekatı;
  - c. Mayın Karşı Tedbirleri;
  - d. Çevre Koruma Harekatı;
  - e. İyi Niyet Ziyaretleri;
  - f. Tüm Taraflarca kararlaştırılacak diğer görevler.
3. BLACKSEAFOR yukarıda bahsedilen görevlerin icrasındaki yeterliliğini ve karşılıklı kullanılabilirliği arttırmak amacıyla tatbikatlar icra edecektir.

### **MADDE V KURULUŞ**

1. BLACKSEAFOR, Kara veya Hava Kuvvetlerinden doğrudan bir katılım olmadan sadece Deniz Kuvvetleri unsurlarından müteşekkildir. Gerekğinde diğer kuvvetlerin unsurları ile desteklenebilecektir.
2. Kuvvete tahsis edilen unsurlar, kendi ülkelerindeki daimi ana üs mevkilerinde kalacaklar ve müştereken hazırlanmış programlara uygun olarak tatbikat ve eğitim faaliyetleri ile Taraflarca karar alınması halinde, beklenmedik durumlar için gerekli uygun gücü teşkil etmek üzere bir araya geleceklerdir.
3. BLACKSEAFOR, biri Komuta Kontrol Gemisi olmak üzere, Tarafların tahsis edeceği en az 4-6 gemiden müteşekkildir.
4. BLACKSEAFOR'a tahsis edilebilecek harp gemilerinin ana sınıfları:
  - a. Fırkateyn/Muhrip,
  - b. Korvet/Karakol Botu,
  - c. Mayın Tarama Gemisi,
  - d. Amfibi Gemiler,
  - e. Yardımcı gemiler ve tekneler.

5. Bu Anlaşma maksatları için, BLACKSEAFOR'un bayrağı ve amblemi belirlenmiştir. Bayrağın tanımı ve resimleri ile BLACKSEAFOR amblemi bu Anlaşmanın EK-E sıralı Ekinde kayıtlıdır.

## **MADDE VI SİYASİ VE ASKERİ İSTİŞARELER VE KARAR VERME**

1. Siyasi karar alma Dışişleri/Savunma Bakanlarının veya onların yetkili kıldıkları temsilcilerinin toplantıları marifetiyle gerçekleştirilir.
2. Dışişleri veya Savunma Bakanlarının ya da onların yetkili kıldıkları temsilcilerinin toplantıları, gerektiği şekilde, siyasi konulara, BLACKSEAFOR'un faaliyetlerinin siyasi yönlerine ve Karadeniz Deniz Kuvvetleri Komutanlar Komitesi (BSNC) için genel siyasi yönlendirmeye odaklanacaktır. Dışişleri/Savunma Bakanları toplantılarında, ehil ve istekli ülkelerin BLACKSEAFOR'a Taraf olma talepleri oйдаşma esasına göre dikkate alınabilir. Bakanlar gerektiğinde özel konularda çalışmada bulunmak maksadıyla Dışişleri Bakanlığı ve Savunma Bakanlığından üst düzey uzmanlardan oluşacak geçici alt gruplar görevlendirebilirler.
3. Siyasi istişareler Tarafların yetkili hükümet temsilcileri tarafından gerçekleştirilir. Üst düzey askeri istişareler Genelkurmay Başkanları veya onların temsilcileri tarafından gerçekleştirilir.
4. Bakanların, Genelkurmay Başkanlarının veya temsilcilerinin toplantıları, ilke olarak, yılda bir kez yapılır. Bu toplantılar ayrıca Taraflardan birinin daveti üzerine de düzenlenebilir.
5. Karadeniz Deniz Kuvvetleri Komutanlar Komitesi(BSNC), BLACKSEAFOR'un konuşlandırma, görevlendirme ve diğer faaliyetlerinde genel yönlendirme ve kontrolüne yönelik icra makamı olarak tesis edilmiştir. BSNC'nin görev yönergesi bu Anlaşmanın EK-A sıralı Ekinde kayıtlıdır.

## **MADDE VII KONUŞLANDIRMA VE GÖREVLENDİRME**

1. BLACKSEAFOR Karadeniz'de kullanılmak amacıyla tesis edilmiş olup, gerektiğinde Tarafların oйдаşma ile alacağı karar uyarınca başka bir yerde de görevlendirilebilir.
2. Takip eden yılın aktivasyon programı Dışişleri/Savunma Bakanlarının veya onların yetkili kıldıkları temsilcilerinin katılacakları toplantılarda veya toplantı olmadığı takdirde, sessizlik süreci yöntemiyle onaylanır.
3. Taraflardan herhangi biri BLACKSEAFOR'un daha önce öngörülmemiş bir aktivasyonu için talepte bulunabilir. Bu durumlarda, BLACKSEAFOR'un aktivasyonu için Tarafların oйдаşma ile alacakları karar gereklidir. Taraflarca görevlendirme kararı verilmesini müteakip, Karadeniz Deniz İşbirliği Görev Grubu Komutanı (COMBLACKSEAFOR)'nın veya Karadeniz Deniz İşbirliği Görev Grubu Harekat Kontrol Makamı (OPBLACKSEAFOR)'nın teklif ettiği zaman zarfı içerisinde Tarafların, Kuvvete olan katkılarının hazır hale getirilmeleri gerekmektedir. Belirli bir plansız harekate özel bir unsurla iştirakte bulunmak her bir Tarafın kendi takdirindedir.

4. BLACKSEAFOR ayrıca Birleşmiş Milletler (BM) veya Avrupa Güvenlik ve İşbirliği Teşkilatı (AGİT) mandasındaki hareketlarda da görevlendirilebilir. BLACKSEAFOR, görev ve amaçlarına uygun olarak, diğer uluslararası faaliyetlere de iştirak edebilir. Taraflar böyle faaliyetlere BLACKSEAFOR içinde iştirakte bulunma yönünde kendi ulusal mevzuatlarına uygun olarak onay alırlar.
5. BLACKSEAFOR kapsamında BM veya AGİT mandasındaki harekate iştirak etmeye karar veren Taraflar, BM veya AGİT düzenlemelerinin gerektirdiği tüm resmi işlemleri tamamlayacaklardır.
6. Aktivasyon sırasında herhangi bir anda her bir Taraf ülkenin kuvvetlerini ve/veya personelini geri çekme hakkı bulunmaktadır. Böyle bir durumda kuvvetlerini ve/veya personelini geri çekmeyi öngören Taraf diğer Tarafları önceden bilgilendirmelidir.

#### **MADDE VIII KOMUTA-KONTROL**

1. Taraflar BLACKSEAFOR'a tahsis ettikleri gemilerinin Tam Komutasını kendileri muhafaza ederler. Bu nedenle, gemiler herhangi bir zamanda, diğer Taraflara bilgi vermek kaydıyla ulusal nedenlerle geri çekilebilirler.
2. BLACKSEAFOR, BLACKSEAFOR faaliyetlerinin genel planlamasından sorumlu makam olan Karadeniz Deniz Kuvvetleri Komutanlar Komitesi (BSNC)'nin Harekat Komutasındadır.
3. BSNC harekat kontrolünü, OPBLACKSEAFOR (Karadeniz Deniz İşbirliği Görev Grubu Harekat Kontrol Makamı) adı verilen ve BLACKSEAFOR Komutanı(COMBLACKSEAFOR)'nın ülkesi tarafından tayin edilen bir başka Komutana devreder.
4. COMBLACKSEAFOR'un herhangi bir nedenden dolayı, BM ve AGİT mandasındaki hareketlar dahil, herhangi bir harekattan devleti tarafından geri çekilmesi durumunda, rotasyon ilkesine göre bir sonraki Tarafın temsilcisi BLACKSEAFOR'un Harekat Kontrolünü devralacaktır.
5. BLACKSEAFOR'un Taktik Komutası, BLACKSEAFOR Komutanındadır.
6. BLACKSEAFOR'un Komuta Yapısı ile Yıllık Çalışma Programı Çizelgesi bu Anlaşmanın EK-D'sinde gösterilmiştir.

#### **MADDE IX COMBLACKSEAFOR(KARADENİZ DENİZ İŞBİRLİĞİ GÖREV GRUBU KOMUTANI) VE KARARGAH PERSONELİ**

1. COMBLACKSEAFOR, Karadeniz Deniz Kuvvetleri Komutanlar Komitesi (BSNC)'nin onayladığı ve bir Taraf ülkenin Tuğamiral veya Albay rütbesindeki bir deniz subayıdır. Planlama ve harekat için komuta sürekliliğinin sağlanması amacıyla COMBLACKSEAFOR

normalde bir yıllık bir süre için atanacaktır. Bu makam, Saklayıcı Devlet ile başlayarak Kuvvete gemi tahsis eden Taraflar arasında alfabetik sıraya göre devredecektir. COMBLACKSEAFOR, OPBLACKSEAFOR (Karadeniz Deniz İşbirliği Görev Grubu Harekat Kontrol Makamı)'a karşı doğrudan sorumlu olacaktır.

2. COMBLACKSEAFOR'un uluslararası bir Karargahı vardır. COMBLACKSEAFOR'a BLACKSEAFOR Kurmay Başkanı (COS) olarak bir deniz subayı yardımcı olur. Taraflarca aksine karar verilmezse, COS normalde, BLACKSEAFOR Komutanının bulunduğu Taraf devleti, alfabetik sıra ile takip eden Taraf devlet tarafından belirlenir. Görev süresi bir yıldır. Geri kalan karargah personeli, normalde, diğer Taraf devletlerin her birinden birer subayıdır.

#### **MADDE X LİSAN VE BELGELER**

1. BLACKSEAFOR için çalışma lisansı İngilizce olacaktır.
2. BSNC ve Planlama Grubu Görev Yönergeleri hariç, diğer tüm Görev Yönergeleri gerektiğinde, Planlama Grubu tarafından geliştirilecek ve BSNC tarafından onaylanacaktır.
3. Planlama Grubu tarafından hazırlanan ve BSNC tarafından onaylanan taktik elkitapları, tatbikatların, eğitim faaliyetlerinin ve hareketlerin planlama ve icrasında kullanılacaktır. Planlama Grubu'nun Görev Yönergesi Ek-B sıralı Ektedir.

#### **MADDE XI HABERLEŞME GÜVENLİĞİ**

1. Özel bilgiler yalnızca diplomatik kanallarla ya da Tarafların Yetkili Makamlarınca onaylanmış kanallar vasıtasıyla aktarılabilir. Böyle bir bilginin gizlilik derecesi bilgiyi yayımlayan Tarafın belirlediği gizlilik seviyesinde olacaktır.
2. Bu Anlaşma ile ilgili olarak değişilen ya da üretilen tüm özel bilgiler, yayımlayan Tarafın belirlediği sınıflandırmaya uygun olarak, bilgiyi alan Tarafın ulusal kuralları ve düzenlemelerine göre kullanılacak, iletilecek, muhafaza edilecek, işlenecek ve korunacaktır.
3. Taraflar, tüm Tarafların yazılı onayı olmadan üçüncü bir Tarafa bu Anlaşma altında takas edilen ve/veya üretilen özel bilgileri ifşa etmeyeceklerdir.
4. Bu Anlaşmanın son bulması veya herhangi bir Tarafın Anlaşmadan çekilmesi halinde, bu Anlaşma çerçevesinde değişilen ve/veya üretilen tüm özel bilgiler bilgiyi yayımlayanın belirlediği süre boyunca, her bir Taraf ülkenin ulusal mevzuatına göre korunacaktır.

#### **MADDE XII LOJİSTİK**

Lojistik, ilke olarak, ulusal bir sorumluluktur. Taraflar kendi unsurlarının lojistik desteğinden sorumludur. Taraflar, karşılıklı kullanılabilirlik için kendi unsurlarını teşkilatlandırıp donatacaklardır.

### **MADDE XIII HUKUKİ KONULAR**

- 1 Kuvvetlerin Statüsü bu Anlaşmanın Ek-C sıralı Ekindedir
- 2 BLACKSEAFOR'un Karadeniz dışında görevlendirilmesi halinde, kuvvetlerin statüsü her bir durum için özel bir düzenlemeyle belirlenecektir

### **MADDE XIV MALİ KONULAR**

- 1 BLACKSEAFOR faaliyetine ilişkin tüm harcamalar, bu maddenin 3-6 paragraflarında belirtilen durumlar hariç ulusal bir sorumluluktur
- 2 Yakıt, su, yağ, yiyecek ve telefon masrafları, varsa mevcut ikili mutabakatlara göre ya da Taraflar arasındaki düzenlemelere göre Tarafların kendilerince karşılanacaktır
- 3 Aktivasyon sırasında OPBLACKSEAFOR Karargahında çalışacak ve normalde her devletten bir temsilci şeklinde olacak irtibat subaylarının işe ve ibate masrafları OPBLACKSEAFOR'un bağlı bulunduğu devlet tarafından karşılanacaktır
- 4 COMBLACKSEAFOR personelinin işe ve ibatesi Komuta Gemisindeki görevleri süresince ücretsiz karşılanacaktır
- 5 COMBLACKSEAFOR'un tüm sosyal faaliyetlerine ve büro malzemelerine ilişkin masraflar BLACKSEAFOR'un komutasını üstlenen devlet tarafından karşılanacaktır
- 6 Liman ziyaretlerinde ev sahibi Taraf aşağıda belirtilen masrafları karşılayacaktır
  - a Demirleme, şamandıraya bağlama veya sahile aborda/kıçtankara olma,
  - b Kılavuz, çekici vasıta temini ve bunlarla ilgili hizmetler,
  - c Çöp toplama,
  - d İskelelerin, kreyn hizmetlerinin kullanılması
- 7 BLACKSEAFOR faaliyetlerine ilişkin ödeme şartlarının ayrıntılarını Planlama Grubu belirleyecektir

### **MADDE XV UYUŞMAZLIKLARIN ÇÖZÜMÜ**

- 1 Bu Anlaşmanın yorumu ve uygulamasından kaynaklanacak uyuşmazlıklar dış yargı yoluna başvurmaksızın Taraflar arasında istişare yoluyla çözülecektir
- 2 Taraflardan birinin, başka bir Tarafın bu Anlaşmanın hükümlerine uymadığı sonucuna varması durumunda, konuyu BSNC'ye getirmeye veya BSNC vasıtasıyla Madde VI'da belirtilen ilgili makamlara götürmeye hakkı vardır. Taraflar arasındaki istişareler resmi yazılı tebligatın alınmasından 30 gün sonra başlayacaktır

**MADDE XVI**  
**ONAYLAMA, SAKLAYICI DEVLET, YÜRÜRLÜĞE GİRME VE GEÇİCİ UYGULAMA**

1. Bu Anlaşmayı her imzacı devlet, kendi ulusal hukuk usullerine göre onaylayacaktır.
2. Bu Anlaşma, dört imzacı devlet onay belgelerini teslim ettikten 30 gün sonra kendi aralarında yürürlüğe girecektir.
3. Anlaşma, diğer devletler için onay belgelerini teslim ettikten 30 gün sonra yürürlüğe girecektir.
4. Bu Anlaşmanın uygulanmasını kolaylaştırmak için, Madde IV, Paragraf 2.a-e'de belirtilen görevleri icra etmeye hazır olmak maksadıyla Anlaşmanın hükümleri geçici olarak uygulanmaya konulacaktır. Bu maddenin 1 nci paragrafına hâlel getirmeksizin, her bir Taraf bu Anlaşmayı kendi iç hukukunun müsaade ettiği ölçülerde geçici olarak uygulayacaktır.
5. Onay belgeleri, bundan sonra Saklayıcı olarak anılacak Türkiye Hükümeti'nde muhafaza edilecektir.
6. Saklayıcı Devlet, her bir imzacı devlete, her bir onay belgesinin saklayıcı devlete tevdi edildiğini ve bu Anlaşmanın yürürlüğe girmesini tebliğ edecektir.
7. Saklayıcı Devlet Birleşmiş Milletler Genel Sekreteri'ni bu Anlaşmanın imzalanması hakkında bilgilendirecek ve Birleşmiş Milletler Anlaşmasınının 102 nci Maddesi'ne istinaden kayıt edilmesini isteyecektir.

**MADDE XVII**  
**DEĞİŞİKLİK**

1. Herhangi bir Taraf, bu Anlaşmaya düzeltme yapılmasını yazılı olarak herhangi bir zamanda teklif edebilir. Her düzeltme önerisi metni, incelenmesi için tüm Tarafalara gönderilmek üzere Saklayıcı Devlete sunulacaktır.
2. Bu Anlaşmaya getirilecek herhangi bir düzeltmeyi Taraflar, düzeltme önerisinin alınmasından sonra 90 gün içerisinde Saklayıcı Devlete yazılı kabul beyanlarını tebligat ile ya da Madde VI Paragraf 1'de bahsekonu toplantılarda bu beyanı yapmak suretiyle, kabul edebilirler.
3. Bu Maddenin 2 nci Paragrafına uygun olarak kabul edilen bir düzeltme, Tarafların onayına tabidir ve Tarafların tüm onay belgelerini teslim etmelerinden 30 gün sonra yürürlüğe girecektir.

**MADDE XVIII**  
**YÜRÜRLÜKTE KALMA SÜRESİ, UZATMA VE GERİ ÇEKİLME**

1. Bu Anlaşmaya en az dört (4) Karadeniz Sahildar Devleti taraf olduğu sürece Anlaşma 10 yıl için geçerlidir. Taraflarca aksine karar verilmediği sürece bu Anlaşma otomatik olarak müteakip 10 yıllık dönemler için uzatılacaktır.



2. Taraflardan herhangi biri istediği bir zamanda mevcut Anlaşmadan çekilebilir.
3. Bu Anlaşmadan geri çekilme kararı, niyet edilen çekilme tarihinden en az 6 ay önce yazılı olarak bu ülke tarafından Saklayıcı Devlete bildirilecektir. Saklayıcı Devlet ivedilikle diğer Tarafları bu bildirden haberdar edecektir.
4. Geri çekilme, çekilen Tarafın bildirdiği tarihten itibaren başlayacaktır. Bu süre sona erdikten sonra, çekilen Taraf için Anlaşma yürürlükten kalkacak, ancak diğer Taraflar için bu Maddenin 1 nci paragrafı uyarınca yürürlükte kalacaktır.
5. Geri çekilme tarihinde geri çekilen Tarafı etkileyen ve hala çözümlenmemiş mali konular veya iddialar mevcutsa, mevcut Anlaşmanın yalnızca ilgili hükümleri bu konular veya iddialar kesin olarak çözümlenene kadar, geri çekilen Taraf açısından yürürlükte kalacaktır.
6. Bu Anlaşmanın yürürlükten kalkması halinde, Ek-C'de kayıtlı maddelerden kaynaklanan tüm konular ve iddialar kesin olarak çözümlenene kadar bu maddeler Taraflar arasında yürürlükte kalacaktır.

#### **MADDE XIX ÜÇÜNCÜ DEVLETLERİN BLACKSEAFOR FAALİYETLERİNE İŞTİRAKI**

1. BLACKSEAFOR, görevlerine yapıcı bir şekilde katkıda bulunmaya ehil ve istekli üçüncü devlet(ler)in iştirakine açıktır.
2. Bir devletin BLACKSEAFOR faaliyetine iştiraki için başvurusunu müteakip, konu Tarafların uygun makamlarınca ele alınacaktır.
3. Üçüncü devlet(ler)in katılımına ilişkin karar bu Anlaşmanın II. Maddesinin 6. fıkrasına uygun olarak alınacaktır.
4. BSNC oydaşma temelinde diğer devletlerin BLACKSEAFOR ile işbirliği tekliflerini ele alabilir ve üçüncü devlet(ler)den herhangi bir BLACKSEAFOR faaliyetine iştirak etmelerini isteyebilir.
5. İştirakin ne şekilde olacağı Taraflar ve iştirak eden devlet(ler) arasında belirlenecek ve üzerinde mutabakata varılacaktır.

#### **MADDE XX EKLER**

Aşağıdaki maddeler mevcut Anlaşmanın ayrılmaz parçasını teşkil eder:

- Ek-A: BSNC Görev Talimatı
- Ek-B: Planlama Grubu Görev Talimatı
- Ek-C: Kuvvetlerin Statüsü
- Ek-D: Komuta Yapısı ve Yıllık Çalışma Takvimi
- Ek-E: BLACKSEAFOR Bayrak ve Ambleminin resmi ve tanımı
- Ek-F: Tanımlar ve Kısaltmalar

**MADDE XXI**  
**METİN**

Her biri eşit derecede geçerli olmak üzere Bulgarca, Gürcüce, Romence, Rusça, Türkçe, Ukraynaca ve İngilizce dillerinde hazırlanan ve 2 Nisan 2001 tarihinde İstanbul'da imzalanan bu Anlaşma, Saklayıcı Devletin arşivlerinde saklanacaktır. Bu Anlaşmanın uygun şekilde onaylanmış kopyaları Saklayıcı Devlet tarafından tüm Tarafalara iletilecektir. Anlaşmazlık durumunda İngilizce metin esas alınacaktır.

**EK-A**  
**KARADENİZ DENİZ KUVVETLERİ KOMİTESİ (BSNC)**  
**GÖREV YÖNERGESİ**

**MADDE I**

**GİRİŞ**

1. Karadeniz Deniz Kuvvetleri Komutanları Komitesi (BSNC), Tarafların Deniz Kuvvetleri Komutanları/Karadeniz Donanma Komutanlarından müteşekkildir. Komutanların karargah subayları da toplantılara iştirak edebilirler.
2. BSNC toplantılarına ilişkin idari görevleri icra etmek amacıyla BSNC Yazmanlığı teşkil edilmiştir.

**MADDE II**

**AMAÇLAR**

Kuruluş Anlaşması çerçevesinde BSNC'nin görevi, Planlama Grubu ve COMBLACKSEAFOR'a yönlendirme sağlamak, BLACKSEAFOR faaliyetlerinin planlaması ve icrasına nezaret etmek, BLACKSEAFOR faaliyetlerinin genel planlaması, eşgüdümü ve icrasını ele almak ve karar vermektir.

**MADDE III**

**SORUMLULUKLAR**

1. BSNC, Anlaşmaya uygun olarak BLACKSEAFOR'un etkin olarak çalışabilmesi amacıyla genel prensipleri belirleyecektir.
2. BSNC,
  - a. Taraflarca tayin edilen BLACKSEAFOR Komutanını (COMBLACKSEAFOR), Kurmay Başkanını (COSBLACKSEAFOR) ve karargah personelini onaylayacak;
  - b. BLACKSEAFOR'un içinde bulunulan yıla ait Harekat Programını onaylayacak;
  - c. Müteakip yıl için, BLACKSEAFOR faaliyetlerinin planlanması, koordinasyon ve icrası için gerekli yönlendirmeyi sağlayacak;
  - d. Ulaşılması hedeflenen karşılıklı kullanılabilirlik seviyesini elde edebilmek amacıyla, BLACKSEAFOR personelinin alması gereken eğitim faaliyetlerini koordine ve organize edecek;
  - e. Taraflar arasında işbirliğinin gelişimini takip edecek, BLACKSEAFOR'un güçlendirilmesi için muhtemel sahalara, program, mekanizma ve yapılara yönelik değişiklikler konusunda tavsiyelerde bulunacak;
  - f. Uygun olduğu takdirde, Tarafların sivil makamları ve kurumları ile diyalogu arttırmak amacıyla, BLACKSEAFOR'a olan ilgiyi ve kamuoyu desteğini kolaylaştıracaktır.

3. BSNC ayrıca,
  - a. Planlama Grubu'nca hazırlanan BLACKSEAFOR faaliyetlerine ilişkin tüm planlar ile hareket dokümanlarını onaylamak;
  - b. BLACKSEAFOR için eğitim standartları tesis etmek;
  - c. BLACKSEAFOR Komutanı (COMBLACKSEAFOR) ve BLACKSEAFOR Kurmay Başkanı (COS) Görev Yönergelerini onaylamak ve gerektiğinde gözden geçirmek,
  - d. BLACKSEAFOR'un performansını gözlemek, ihtiyaç duyulan personeli sağlamak ve destek vermek üzere yetkili kılınmıştır.
4. BSNC, Tarafların Dışişleri/Savunma Bakanları ve Genelkurmay Başkanlarına yıllık olarak ve gerektiğinde rapor verecektir. BSNC, Tarafların ilgili makamlarına gerektiğinde ilave raporlar sunacaktır.
5. BSNC toplantılarına ait konferans ve diğer idari masraflar, seyahat ve konaklama masrafları hariç, ilke olarak ev sahibi ülke tarafından karşılanacaktır.

#### **MADDE IV İZLENECEK YÖNTEM**

1. BSNC Başkanlığı görevini ev sahibi ülke bir yıllık süre ile deruhte edecektir.
2. BSNC, alfabetik sıraya göre Anlaşmaya Taraflar arasında rotasyon usulü ile yılda en az bir kez toplanır. Ev sahibi ülke, diğer Tarafların ilgililerine danışarak, toplantının gündemini, tarihini ve yerini koordine edecektir. BSNC'nin ilk toplantısı Saklayıcı ülkede icra edilecektir.
3. BSNC toplantıları için Yazmanlık görevi ev sahibi ülke tarafından, gerekiyorsa diğer Tarafların temsilcilerinin de katılımı ile icra edilecektir.
4. BSNC Yazmanlığı, gerekiyorsa yeterince zaman öncesinden gelişmeleri gözden geçirmek için ve müteakip toplantının gündemini koordine etmek üzere toplanacaktır.
5. BSNC toplantılarına ve Yazmanlık hizmetlerine ilişkin ilgili hizmetler ev sahibi ülke tarafından sağlanacaktır.
6. BSNC, gerektiğinde Geçici Çalışma Grupları (Ad-Hoc Working Group) teşkil etmeye yetkilidir.
7. BLACKSEAFOR'un etkin faaliyet göstermesi için BSNC tarafından geliştirilen genel prensipler, Anlaşmanın VI ncı Maddesi 2 nci Paragrafında belirtildiği şekilde onay işlemine tabi olacaktır.
8. BSNC, her defasında ayrı bir durum değerlendirmesi yapmak yoluyla, BLACKSEAFOR faaliyetlerine gözlemci davet edebilir.

**EK-B**  
**PLANLAMA GRUBU (PG)**  
**GÖREV YÖNERGESİ**

**MADDE I**  
**GİRİŞ**

1. Planlama Grubu (PG), BLACKSEAFOR'un işleyişine ilişkin gerekli belgelerin geliştirilmesinden, Karadeniz Deniz Kuvvetleri Komutanlar Komitesi (BSNC)'ne karşı sorumludur.
2. Planlama Grubu'nun başkanlığını ev sahibi Taraf ülke yapar.

**MADDE II**  
**KURULUŞ**

1. Planlama Grubu (PG)'nun toplantıları için, her bir Taraf ülke bir temsilci belirler. Temsilciye, çalışmanın konusuna ve/veya PG toplantılarının gündemine bağlı olarak gerekiyorsa tavsiyelerde bulunmak üzere uzmanlar refakat ederler.
2. PG başkanı, gerektiği takdirde, Taraf ülkelerle danışmalarda bulunduktan sonra diğer Taraf veya Tarafların alt gruplara başkanlık etmelerini isteyebilir.
3. PG, Tarafların bir veya daha fazla temsilci görevlendirebileceği alt gruplar oluşturabilir.
4. BLACKSEAFOR Komutanı (COMBLACKSEAFOR) PG toplantılarında temsil edilecektir. Katılımcı ülkeler de gerekiyorsa toplantıda temsil edilebilirler.

**MADDE III**  
**GÖREVLER VE SORUMLULUKLAR**

Planlama Grubu (PG) aşağıdaki hususları yerine getirmekten sorumludur:

1. BLACKSEAFOR yıllık Harekat Programını hazırlayarak, Sekretarya kanalıyla Karadeniz Deniz Kuvvetleri Komutanları Komitesi (BSNC)'ne sunmak.
2. BLACKSEAFOR'un işleyişine, idari düzenlemelere, mali konulara ve diğer tüm ayrıntılara ilişkin gerekli belgeleri geliştirmek.
3. Taraf ülkeler tarafından BLACKSEAFOR için uygun bir kuvvet yapısını oluşturmaya yönelik yapılan katkıları BSNC onayına sunmak üzere gözden geçirmek.
4. BLACKSEAFOR'u donatacak kara ve denizdeki Karargah personelinin Taraflara tahsis işlemlerini BSNC onayına sunulmak üzere nihai hale getirmek.
5. BLACKSEAFOR faaliyetlerinin sonuçlarını incelemek ve BSNC'ye rapor etmek.
6. BSNC tarafından gerekli görülen diğer belgeleri hazırlamak.

**MADDE IV**  
**TOPLANTILAR**

1. Planlama Grubu (PG), BSNC direktiflerinin gereği olarak çalışmalarını sonuçlandırmak için belirli aralıklarla toplanır. Kural olarak, ev sahibi ülkede icra edilecek her bir BSNC toplantısından  gün önce, Planlama Grubu toplanacaktır.
2. PG, Tarafların mutabakatına bağlı olarak, Anlaşmaya Taraf bir ülkenin özel talebi üzerine ayrıca toplanacaktır. Talep eden Taraf toplantıya ev sahipliği yapma sorumluluğunu üstlenecektir.
3. Planlama Grubu toplantılarına ilişkin idari masraflar, seyahat ve konaklama masrafları hariç, ilke olarak ev sahibi ülke tarafından karşılanacaktır.

**EK-C**

**KUVVETLERİN STATÜSÜ**

**MADDE I**

Bu Ek'de aşağıdaki tanımlardan,

- a. "Kuvvet", bir Tarafın resmi vazifelerle BLACKSEAFOR görevleri ile ilgili olarak görevlendirilmiş, bir diğer Tarafın toprağında bulunan BLACKSEAFOR'a tahsis edilmiş askeri unsur ve birimleridir.
- b. "Kuvvet mensubu", bu Kuvvetin mensubu olan personeldir.
- c. "Sivil unsur", bir Tarafın kuvvetlerine refakat eden, o Tarafın ordusu hizmetinde bulunan ve tabiyetsiz, Anlaşmaya taraf olmayan bir devletin vatandaşı olmayan veya Kuvvetin vazifeli bulunduğu devletin uyruğu olmayan, yahut mutaden o devletin ülkesinde mukim bulunmayan sivil personeldir.
- d. "Yakın", bu Kuvvet veya sivil unsur mensubunun bakımından sorumlu olduğu eşi veya çocuklarıdır.
- e. "Gönderen Devlet", bu Kuvvetin ait olduğu Taraftır.
- f. "Kabul Eden Devlet", BLACKSEAFOR uygulamaları ile ilgili olarak görevlendirilmiş Kuvvetin veya sivil unsurun ülkesinde bulunduğu Taraftır.
- g. "Gönderen devletin askeri makamları", bu kuvvetin mensuplarına ve sivil unsurlarına ilişkin olarak gönderen devletin askeri düzenlemelerini tatbik etmek için kendi ulusal mevzuatı tarafından yeterli kılınmış makamlardır.

**MADDE II**

Bu kuvvet ve mensupları ve onun sivil unsurları ile yakınları, Kabul Eden Devletin kanunlarına riayet edecekler ve o devletin ülkesinde mevcut Anlaşmaların ruhuna uygun olmayan hareketlerden kaçınacaklardır. Gönderen Devletin makamları da bu maksatla gereken tedbirleri almakla mükelleflerdir.

**MADDE III**

1. Bu maddede belirtilen şekilde ve bu Kuvvetin mensuplarının giriş ve çıkışları hakkında Kabul Eden Devlet tarafından getirilen düzenlemelere riayet olunmak şartıyla, bu gibi mensupları Kabul Eden Devletin ülkesine girerken veya bu ülkeyi terk ederken, pasaport ve vize mevzuatından, göçmen ve yabancıların teftişi, tescili ile kontrolüne müteallik nizamlarından muaf tutulacaklardır.

2. Bu Kuvvetin mensuplarından istenilecek vesikalar sadece şunlardır:

a. Hamilinin adı, doğum tarihi, rütbesi, mevcut ise sicil numarası ve hizmetini gösteren Gönderen Devlet tarafından verilmiş fotoğrafı kimlik belgesi.

b. Hamilinin veya bir grup teşkil eden hamillerinin bu Kuvvetin mensubu veya mensupları statüsünü haiz bulduklarını ve emredilen hareketi tevsikan Gönderen Devletin lisanında ve İngilizce olarak Gönderen Devletin yetkili bir makamı tarafından verilmiş olan ferdi veya müşterek hareket emridir. Kabul Eden Devlet hareket emrinin ilgili makamlarınca onaylanmasını isteyebilirler.

3. Sivil unsur mensupları ve yakınları pasaport taşıyacaklar ve gerekiyorsa Kabul Eden Devletin vizesini alacaklardır.

4. Gönderen Devletin makamları personel hüviyet kartları ve pasaportların içerdiği bilgilerle ilgili resmi bir listeyi Kabul Eden Devletin yetkililerine önceden sunacaklardır.

5. Kabul Eden Devletin, Gönderen Devletin mensubu olan istenmeyen bir şahsın kendi ülkesine girişini reddetme veya ülkesinden çıkarılmasını isteme hakkı vardır. Bu gibi durumlarda Kabul Eden Devlet önceden Gönderen Devletin makamlarına bilgi verecektir.

#### MADDE IV

BLACKSEAFOR uygulamaları esnasında, bu Kuvvetin mensupları Kabul Eden Devlet ülkesinde kendi düzenlemelerine göre üniformalarını giyeceklerdir.

#### MADDE V

Kabul Eden Devletin yetki vermesi şartıyla, bu Kuvvetin mensupları silah taşıyabilirler.

#### MADDE VI

1. Genel ilke olarak, Kabul Eder. Devlet, kendi ülkesinde işlenen ve kendi yasalarına göre cezalandırılabilir olan suçlarla ilgili olarak Kuvvet mensupları veya sivil unsurlar ve onların yakınları üzerinde yargılama hakkına sahiptir.

2. Gönderen Devletin, Kuvvetin kendi mensupları veya sivil unsurları üzerinde münhasıran yargılama hakkının olduğu durumlar şunlardır:

a. Münhasıran Gönderen Devletin malına veya emniyetine karşı veya münhasıran Kuvvetin bir diğer üyesi devletin malına veya bireyine yahut sivil unsur ya da yakınına karşı işlenmiş suçlar.

b. Resmi vazifenin ifası dolayısıyla bir fiil veya ihmalden mütevellit suçlar.



3. Tarafların yetkilileri, Gönderen Devletin Kuvvet mensubu, sivil unsurları veya bir yakını üzerindeki yargı yetkilerini kullanma niyeti hakkında derhal birbirlerine bilgi verecektir.

4. Bu kuvvet mensubu veya sivil unsur veya bir yakını, Kabul Eden Devletin yargı yetkisi dahilinde takibata maruz kaldığında, şu haklara sahip olacaktır:

- a. Sûratle yargılanmak,
- b. Duruşmadan önce kendisine karşı isnad olunan suç veya suçlardan haberdar edilmek,
- c. Aleyhindeki şahitlerle yüzleştirilmek,
- d. Kabul Eden Devlet yargı yetkisine tabi iseler, lehindeki şahitleri ihzaren getirtmek,
- e. Kendi seçeceği avukat tarafından veya Kabul Eden Devletin mer'i usullerine tevfikan adli yardım yoluyla tayin edilecek bir müdafî tarafından müdafaa olunmak,
- f. Lüzum görüyorsa yanında ehliyetli bir tercüman bulundurmak,
- g. Gönderen Devlet Hükümetinin bir temsilcisi ile temas etmek ve mahkeme usulleri cevas verdiği takdirde bu temsilciyi duruşma esnasında hazır bulundurmak,

5. Bu Anlaşma kapsamında, Gönderen ve Kabul Eden Devletin yasalarına zeval getirmeksizin, eğer bu tür bir ceza Gönderen Devlette uygulanmıyorsa, Kabul Eden Devlet tarafından ölüm cezası uygulanmayacaktır.

## MADDE VII

1. Aşağıdaki hallerde, Taraflardan her biri kendisine ait olup, kendi silahlı kuvvetleri tarafından kullanılan mallara ika edilen zarardan dolayı diğer bir Tarafa karşı bütün taleplerinden feragat eder:

a. Zarar diğer Tarafın Kuvvet mensubu veya sivil unsuru tarafından BLACKSEAFOR ile ilgili vazifelerinin ifası sırasında ika edilmiş ise, veya

b. Zarar diğer Tarafa ait ve onun silahlı kuvvetleri tarafından kullanılan herhangi bir araç, gemi veya uçağın istimalinden mütevellit bulunuyorsa, böyle bir durum için, zararı iras eden araç, gemi veya uçağın BLACKSEAFOR tatbikatı ile ilgili olarak kullanılmakta olması, yahut bu şekilde kullanılmakta olan bir malın zarara uğramış bulunması koşulu aranacaktır.

2. Bir Taraf diğer herhangi bir Tarafa karşı, kurtarma uygulamalarından kaynaklanan taleplerinden, kurtarılan gemi veya yükü bir Tarafın malı olması ve bu devletin silahlı kuvvetleri tarafından BLACKSEAFOR tatbikatı ile ilgili olarak kullanılmakta bulunması şartıyla feragat edecektir.

3. a. Bir Tarafın kendi ülkesindeki diğer mallarına 1 nci paragrafta düzenlendiği gibi neden olunan ya da doğan zarar halinde, ilgili Taraflar arasında hilafına bir anlaşma yapılmazsa, diğer Tarafın sorumluluğu ve zararının miktarı aşağıdaki (b) bendinin hükümlerine tevfikan seçilecek tek bir hakem tarafından tayin ve tespit edilecektir. Hakem, aynı zamanda işbu hadiseden mütevellit mukabil tazminat taleplerini de karara bağlayacaktır.

b. Yukarıdaki (a) bendinde bahsedilen hakemi, ilgili Taraflar birbiriyle anlaşarak Kabul Eden Devletin adliye hizmetlerinde yüksek bir memuriyet işgal eden veya etmiş bulunan vatandaşları arasından seçilecektir.

c. Hakem tarafından alınacak karar her iki Taraf için kesin ve bağlayıcı olacaktır.

d. Bununla beraber, zarar miktarı 1000 Amerikan Dolarından az olduğu durumlarda Taraflardan her biri taleplerinden vazgeçerler.

4. Diğer durumlarda oluşan zararlar da, önceki paragraflarda bahsedilen şartlarda, ülkesinde zarar meydana gelen devletin yetkililerinden talep edilecektir.

5. Taraflardan her biri, Kuvvet mensuplarından birinin resmi vazifesini ifası sırasında yaralanmasından veya ölümünden mütevellit olarak diğer bir Tarafa karşı bütün tazminat taleplerinden feragat eder.

6. Tarafları ilgilendiren tazminat taleplerinde, tahkikatın adil bir şekilde yapılması ve karara varılması için gereken delillerin toplanması hususunda Gönderen Devletin makamları ile Kabul Eden Devletin makamları işbirliği yapacaktır.

#### MADDE VIII

Kabul Eden Devletin ülkesinde iken bu Kuvvetin mensubu, sivil unsurlar ve onların yakınları, gerekirse, Kabul Eden Devletin personeli ile aynı şartlar altında, hastahane dahil, tıbbi tedavi ve dış tedavi yardımı alabilirler.

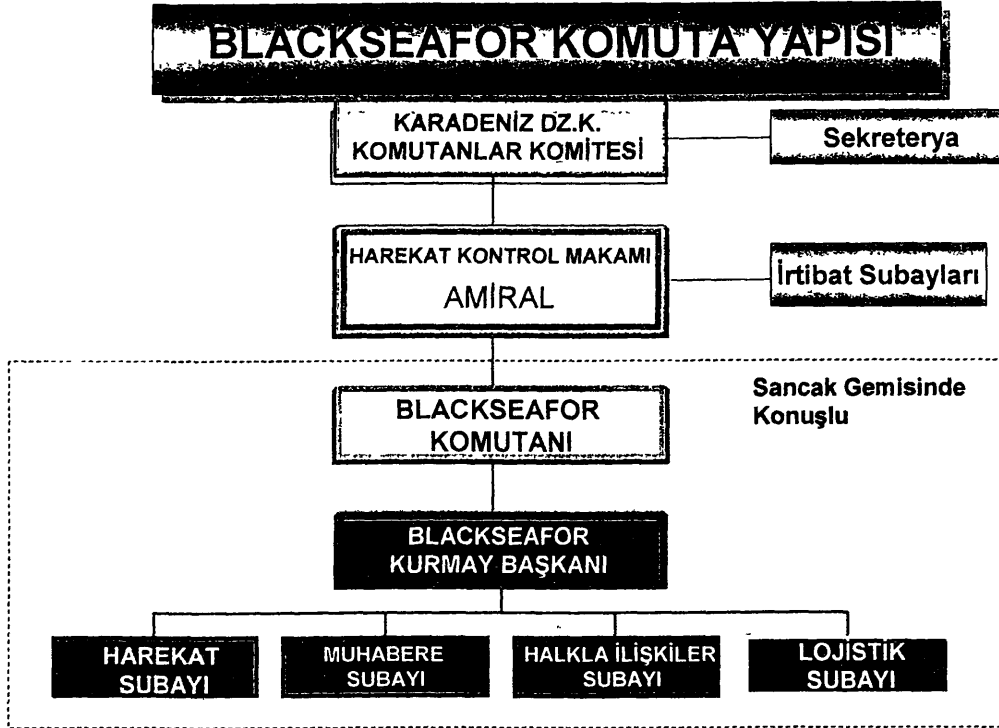
#### MADDE IX

1. Bu Anlaşmada mevcut hilafına sarih hükümler mahfuz kalmak şartıyla, bu Kuvvetin mensubu veya sivil unsur ile onların yakınları da Kabul Eden Devletin gümrük makamlarınca tatbik edilen kanun ve nizamlara tabi olacaklardır.

2. Kabul Eden Devletin ülkesinden veya ülkesine, BLACKSEAFOR faaliyetleri ile ilgili olarak, teçhizat, araç, malzeme, silah, yedek parça, yakıt ve makul miktarda yiyeceğin geçici ithali ve yeniden ihracı, gümrük harçları ve vergiden muaf tutulacaktır.





EK-D

**BLACKSEAFOR KOMUTA YAPISI**



D-1

**EK-D**  
**YILLIK ÇALIŞMA PROGRAMI (ÖRNEK)**

|  | 1 OCA | 15 ŞUB | 1 NIS                    | 15 MAY  | 1 TEM                    | 15 AGU  | 1 EKI   | 15 KAS |
|--|-------|--------|--------------------------|---|--------------------------|---|---|--------|
| Planlama Grubu Toplantısı<br>(Son Koordinasyon)          |       |        | <input type="checkbox"/> |   |                          |   |   |        |
| Koordinasyon Toplantısı                                  |       |        | <input type="checkbox"/> |   |                          |   |   |        |
| <b>AKTİVASYON</b>  |       |        |                          |  |                          |   |   |        |
| Planlama Grubu Toplantısı                                |       |        |                          |   | <input type="checkbox"/> |   |   |        |
| Karadeniz Dz.K.K<br>Sekreteryası Toplantısı              |       |        |                          |   |                          |  |  |        |
| Planlama Grubu Toplantısı<br>(Harekatın Programlanması ) |       |        |                          |   |                          |   | <input type="checkbox"/>  |        |
| Karadeniz Dz.K.Komitesi<br>Toplantısı                    |       |        |                          |   |                          |   |  |        |

D-2

EK-E  
BLACKSEAFOR BAYRAK ve AMBLEMİ



E-1

## **EK-E**

### **BLACKSEAFOR SANCAK VE LOGO TANIMI**

#### **MADDE I**

##### **GENEL TANIM**

1. Toprak sarısı renkteki yatay oval çerçeve içinde yer alan Karadeniz menekşe renginde gösterilmiştir.
  - a. Oval şekil, yaşam sembolüdür,
  - b. Menekşe rengi, Karadeniz'in tipik rengini yansıtır,
  - c. Toprağın sarı rengi, parlak güneşin bir sembolüdür.
2. Toprak zemin üzerindeki altı ulusal bayrak, BLACKSEAFOR'u oluşturan altı devleti temsil eder ve ülke bayrakları çapraz duran bir çift çapanın etrafına ülkelerin Karadeniz'e sınır olduğu yerlere yerleştirilmiştir.
3. Çapraz olarak kesişen iki altın sarısı çapa deniz seviyesindedir. Çapraz Admiralty tipi çapalar, deniz alanında işbirliği demektir ve altın sarısı renkler devletlerin, birbirlerine karşı tavır almayan, dürüst niyetlerini ve işbirliğinin barışçı karakterini ifade etmektedir.

#### **MADDE II**

##### **AMBLEM (LOGO)**

BLACKSEAFOR logosu BLACKSEAFOR faaliyetine ilişkin belgelerde kullanılabilir.

#### **MADDE III**

##### **BAYRAK**

1. Logoyu çevreleyen BLACKSEAFOR bayrağının rengi beyaz olacaktır.
2. Bayrağın boyutları kullanıldığı yere göre değişir. BLACKSEAFOR bayrağının boyutları, ulusal bayrak ile aynı yerde ve zamanda kullanıldığında ulusal bayrakların boyutlarından büyük olmayacaktır.
3. BLACKSEAFOR bayrağının genişliği daima uzunluğunun % 66'sı kadar olacaktır.
4. BLACKSEAFOR bayrağı ve ulusal bayraklar BLACKSEAFOR faaliyeti süresince Taraf ülkelerce kullanılabilir.

**EK-F**

**TANIMLAR VE KISALTMALAR**

**AKTİVASYON**

BLACKSEAFOR gemilerinin bir limanda veya denizde faaliyetleri icra etmek maksadıyla toplanmasıdır.

**AKTİVASYON PERİYODU**

Bir aktivasyonun başlangıç ve bitişi için planlı zaman dilimidir.

**AKTİVASYON PROGRAMI**

BLACKSEAFOR'un kendisine tevcih edilen fonksiyonları yerine getirmek üzere önceden belirlenen ve tayin edilen planlı olaylardır.

**COMBLACKSEAFOR**

BLACKSEAFOR Komutanıdır.

**CONFIDENTIAL (ÖZEL)**

Yalnızca BLACKSEAFOR faaliyetleri için Taraflar arasında kullanılan belgelerin gizlilik derecesidir.

**OYDAŞMA**

Oydaşma, bir kararın alınmasına herhangi bir Tarafça karşı çıkılmaması, itiraz anlamına gelebilecek fikir beyan etmemesi anlamını taşımaktadır.

**COS BLACKSEAFOR**

BLACKSEAFOR Kurmay Başkanıdır.

**TATBİKATLAR**

BLACKSEAFOR görevleri dahilinde Planlama, Hazırlık ve İcra safhalarını da kapsamak üzere, eğitim ve askeri durum muhakemesi maksadıyla icra edilen askeri bir manevra ya da simule edilmiş deniz hareketidir.

## **KUVVET**

Anlaşmaya akid tarafın resmi vazifelerle BLACKSEAFOR (Karadeniz Deniz İşbirliği Görev Grubu) görevleri ile ilgili olarak görevlendirilmiş, bir diğer akid tarafın bölgesinde bulunan askeri unsur ve birimleridir.

## **TAM KOMUTA**

Üst rütbeli bir subaya, astlarına emir vermesi için tanınan askeri yetki ve sorumluluktur. Bu çeşit Komuta, askeri hareket ve idarenin bütün vechelerini kapsar ve sadece milli silahlı kuvvetler dahilinde uygulanır. BLACKSEAFOR Komutanı'nın BLACKSEAFOR'a tahsisli kuvvetler üzerinde tam komuta yetkisi yoktur.

## **BLACKSEAFOR HAREKAT KONTROL MAKAMI KARARGAHI**

BLACKSEAFOR'un Harekat Kontrolünden sorumlu Amiral rütbesindeki subayın bulunduğu karargahtır.

## **EV SAHİBİ ÜLKE**

BLACKSEAFOR faaliyetlerinin icra edildiği Taraf Ülkedir.

## **SINIFLANDIRMA SEVİYESİ**

BLACKSEAFOR'un faaliyetlerine ilişkin resmi bilgilerin herhangi bir formda korunması için tespit edilmiş güvenlik seviyesidir.

## **LOJİSTİK DESTEK**

Lojistik planlama ile lojistik ihtiyaçlara ilişkin faaliyetleri desteklemektir.

## **KARŞILIKLI KULLANILABİLİRLİK**

Sistem, birlik ve kuvvetlerin diğer sistemlerden, birliklerden ve kuvvetlerden istifade edebilmesi, diğer sistemlere, birlik ve kuvvetlere hizmette bulunabilme yeteneği ve birlikte görev yapabilme fonksiyonunun etkin olarak çalışabilmesidir.

## **GÖZLEMCİ**

BLACKSEAFOR faaliyetlerini davet üzerine izleyebilen üçüncü devletlerin veya uluslararası kuruluşların temsilcileridir.

## **BLACKSEAFOR'un HAREKAT KONTROL MAKAMI (OPBLACKSEAFOR)**

Harekat Kontrol Makamının görevlerini icra etmekten sorumlu bulunan ve bir daimi karargahı olan, BLACKSEAFOR emir komuta zincirinde yer alan Amiral rütbesinde bir subaydır.



## **HAREKAT**

BLACKSEAFOR görevlerinin icrasına yönelik faaliyetlerdir.

### **HAREKAT KOMUTASI**

Bir Komutana vazifeler veya görevler vermesi, birlikleri konuşlandırması, yeniden kuvvet tahsisi ve lüzumlu görülen şekilde hareket ve/veya taktik kontrolü elinde bulundurması veya bu yetkiyi devretmesi için tanınan yetkidir. Bu yetki İdari komutayı veya lojistik sorumluluğu kapsamaz. Harekat Komutası bir Komutanın emrine verilen kuvvetleri belirtmek için de kullanılabilir.

### **HAREKAT KONTROLÜ**

Genellikle fonksiyon, zaman ve yer bakımından sınırlandırılmış bulunan özel vazifeleri veya görevleri ifa edebilmesi, ilgili birlikleri konuşlandırması ve bu birliklerin taktik kontrolünü elinde bulundurabilmesi veya devretmesi amacıyla bir Komutana, emrine verilen kuvvetleri sevk ve idare etmesi için tanınan yetkidir. Harekat Kontrolü ilgili birliklerin bağlı unsurlarının ayrı olarak kullanılmak üzere tahsis edilmeleri yetkisini içermez. Keza, İdari ve lojistik kontrolü de içermez.

### **HAREKATA YÖNELİK BELGELER**

Harekat esnasında referans olarak standart kabul edilmiş belgeler ve el kitaplarıdır.

### **HAREKAT PROGRAMI**

Aynı anda ya da ardışık olarak icra edilecek birbirine bağlı seri hareket faaliyetleridir.

### **ROTASYON İLKESİ**

BLACKSEAFOR personelinin hangi Taraf ülkeden seçileceğini ve BLACKSEAFOR'a ilişkin toplantıların hangi Taraf ülkede icra edileceğini düzenleyen planlama kriteridir.

### **YAZMANLIK**

Karadeniz Deniz Kuvvetleri Komutanları Komitesi (BSNC) toplantılarının icrasını kolaylaştırmak amacıyla Tarafların temsilcilerinden oluşturulan kuruldur.

### **TAHSİS EDİLEN GEMİLER**

Taraflarca belirlenen ve Aktivasyon süresince BLACKSEAFOR'u oluşturmak üzere Harekate yönelik olarak bir araya gelen gemiler.

### **SESSİZLİK YÖNTEMİ**

Yazılı belgelerin kabulünde uygulanan bir yöntemdir. Bir taslak belge hakkında, belirlenen bir zaman dilimi içerisinde bir yazılı değişiklik önerisi ya da bir itiraz yapılmadığı takdirde, teklif edilen taslağın kabul edildiğini gösteren yöntemdir.

### **TAKTİK KOMUTA**

Üst makam tarafından tahsis edilen vazifenin icra edilmesi amacıyla emrine verilen kuvvetlere görevler verebilmesi için bir Komutana tanınan yetkidir.

### **TAKTİK KONTROL**

Tahsis edilen vazifelerin veya görevlerin yerine getirilmesi için lüzumlu hareket ve manevraların detaylı ve genellikle mahalli olarak idare ve kontrol edilmesidir.

### **TAKTİK NEŞRİYAT**

Çeşitli deniz hareketlerinde kullanılmak üzere hazırlanmış, deneyim ve tatbikatlar neticesinde geliştirilen kılavuz kitaptır. Taktik neşriyatlar tüm deniz birliklerinin komuta kontrol ve manevralarına ilişkin doktrin, taktik, talimat ve usulleri içerir.

### **GÖREV YÖNERGESİ**

Bir kişi ya da kurulun oluşumu, atama usullerini, görevlerini, sorumluluklarını ve haklarını ayrıntıları ile açıklayan belgedir.

### **EĞİTİM FAALİYETLERİ**

Talimatlara uygun bir şekilde ve tatbikatlar ile teorik ve ameli olarak Deniz Kuvvetleri personelinin hareket nevilerini uygulamadaki ünsiyetini artırarak belirli standartlara getirme işlemidir.

### **PLAN HARİCİ AKTİVASYON**

Aktivasyon Programında öngörülmeyen ancak Taraflar arasında oydaşma ile kararlaştırılan ilave aktivasyon faaliyetidir.

### **ÇALIŞMA LİSANI**

Faaliyetlerin planlanmasında, tatbikatların icra edilmesinde, eğitim faaliyetlerinde ve denizde ve karada icra edilen hareketlerde kullanılan ortak lisandır.

## KISALTMALAR

|                       |  |
|-----------------------|--|
| <b>AWP (YÇP)</b>      | Yıllık Çalışma Programı                                      |
| <b>BLACKSEAFOR</b>    | Karadeniz Deniz İşbirliği Görev Grubu                        |
| <b>BSNC</b>           | Karadeniz Deniz Kuvvetleri Komutanlar Komitesi               |
| <b>COCC</b>           | Komuta Değişimi seremonisi                                   |
| <b>COMBLACKSEAFOR</b> | BLACKSEAFOR Komutanı   |
| <b>COSBLACKSEAFOR</b> | BLACKSEAFOR Kurmay Başkanı                                   |
| <b>MFA (DB)</b>       | Dışişleri Bakanlığı  |
| <b>MOD (SB)</b>       | Savunma Bakanlığı  |
| <b>OPBLACKSEAFOR</b>  | Karadeniz Deniz İşbirliği Görev Grubu Harekat Kontrol Makamı |
| <b>OSCE (AGİT)</b>    | Avrupa Güvenlik ve İşbirliği Teşkilatı                       |
| <b>PG</b>             | Planlama Grubu   |
| <b>UN (BM)</b>        | Birleşmiş Milletler  |

BU KANUNA AİT TUTANAKLAR

Türkiye Büyük Millet Meclisi

| Cilt | Birleşim | Sayfa           |
|------|----------|-----------------|
| 64   | 109      | 704             |
| 67   | 121      | 401             |
|      | 122      | 636:644,691:714 |

I- Gerekçeli 720 S. Sayılı Basmayazı Türkiye Büyük Millet Meclisinin 122 nci Birleşim tutanağına bağlıdır.

II- Bu Kanunu; Türkiye Büyük Millet Meclisinin Tali Milli Savunma, Esas Dışişleri Komisyonları görüşmüştür.

III- Esas No. : 1/865